FEUILLETON

45

LA FILLE DU VICE-ROI

XVIII

—Je te remettrai le capital de ce qu'elle te rapporte.

—Je subirai un jugement, et l'on m'enfermera moi-même dans les Masmoras dont j'aurai ouvert les portes.

—Tu peux quiter Goa.

—Où irais-je ?

—Je t'emmènerais en même temps que les prisonniers sur un navire à moi.

—J'ai deux filles ! deux filles.

—Accepterais-tu pour chacune vingt mille cruzados ?

—Pour elles, oui ; mais ma femme..

—Autant pour ta femme

—Il ne reste plus que moi.

—Le double alors.

Vicente avait résolude débattre davantage les conditions du marché, mais il fut pris d'un éblouissement, et craignit que Miriam, si riche qu'elle fût ne pût pousser plus loin ses sacrifices ; il accepta.

—Où me paieras-tu ?

—A bord du San-Martin ; il est prêt à lever l'ancre ; demain durant la nuit amène Diniz Sampayo et Phinée ; la somme t'attendra.. de plus, tu resteras avec ta famille pendant la traversée. Nous nous rendrons en Afrique, et il te sera facile de regagner plus tard le Portugal.

Vicente fut tenté d'exiger d'avance la moitié du prix, mais comprenant combien sa demande serait suspecte, il se contenta de répondre :

—Demain, pendant la nuit, je me rendrai à bord du San-Martim, et je demanderai ?

—Miriam.. adieu, et à demain ! Si tu es fidèle à remplir les conditions de ton marché, tu n'auras pas à t'en repentir.

Elle s'enveloppa dans son voile, quitta la prison, et regagna sa demeure.

XIX

Depuis le jour où Jean de Castro rentra en triomphé dans la capitale des Indes, jamais plus grande affluence de peuple n'avait rempli la ville. Les Maures, dans leurs riches costumes, les Parsis couverts de longs vêtements blancs, les Canariens habillés de plumes et de feuillages ; les Portugais étalant le luxe d'une époque dont les tableaux des grands maître nous ont gardé les traces, remplissaient les abords du palais du vice-roi et s'échelonnaient jusqu'à la cathédrale de Goa, où devait être célébré le mariage de dona Lianor avec le gouverneur de la citadelle de Diu.

Cette foule énorme, vêtue d'habits de fête, n'était pas seulement avide de voir passer le cortège. Le bruit s'était répandu que des jeux publics seraient donnés On parlait d'un carrousel, d'un divertissement guerrier offert par les Canariens, enfin du bal donné par Garcia de Sà dans les salles et dans les jardins du palais.

A partir du moment où Lianor, vaincue par ses prières, désarmée par ses souffrances, lui promit d'accepter pour époux l'homme qui flattait toutes ses ambitions, la santé du vieillard se remit avec une rapidité sur prenante. Sa guérison fut si prompte qu'une autre que Lianor eut été tentée de croire que s'il n'y eut point de supercherie dans sa maladie, il en avait du moins beaucoup exagéré la gravité.

Mais Lianor ne suspecta rien et n'accusa personne. Dans la guérison de son père elle vit la main de Dieu et trouva la récompense de sa soumission filiale. Après avoir renouvelé aux pieds du Seigneur le sacrifice accompli dans les mains de son père, elle évita de s'apitoyer sur elle-même.

Tranquille et calme, comme les belles vierges attendant le martyre, elle laissa s'accomplir les préparatifs de son mariage.

Une seule chose lui causait une impression horriblement douloureuse : la joie de Sépulvéda. Une joie triomphante, une joie qui se manifestait à toute heure et qui chaque fois l'offensait et l'attristait davantage.

Quand le magnifique fiancé envoya chez elle ses cadeaux de noces, elle refusa de les voir.

—Cache-les à mes yeux, dit-elle à Savitri, ne sera-ce pas trop d'être obligée de m'en parer demain ?

Lalli et Tolla durent également enlever la robe que Lianor devait revêtir pour la cérémonie.

L'accueil qu'elle faisait à Sépulvéda était grave et triste. Tout entier à son ivresse, il ne semblait point s'en préoccuper, se regardant comme certain de triompher à force d'amour de ses regrets et de ses répugnances.

Lianor ne pleurait plus. Ses larme lui retombaient sur le cœur.

Deux créatures seulement lisaient au fond de son âme : Savitri et Pantaleone..

—Ami, dit la veuve du rajah à l'adolescent, je croyais que les femmes de ma race seulement souffraient d'un mariage forcé ; j'ai vu Lianor sourire à Falçam, elle se retient de pleurer en regardant celui qui la doit demain conduire devant l'autel de ton Dieu.. Dis-moi, n'est-il point d'union joyeuse, n'est-il pas d'époux qui, en mêlant leurs destinée confondent leurs fortunes et leurs âmes ?

—Si, répondit Pantaleone, et nous réaliserons l'idéal de ce mariage quand mon père nous bénira tous deux.

D'abord Sépulvéda parut attristé de la réserve de Lianor. Tant qu'avait vécu Luiz Falçam elle avait pu garder une espérance qui lui rendait amère la vue du gouverneur de Diu. Mais nul ne lui disputait à cette heure la main de la fille du vice-roi. Le souverain du Portugal approuvait cette union, et promettait de combler les jeunes époux de ses faveurs royales. Elle serait une des plus grandes dames de Lusitanie, et cet ambitieux croyait que la jeune fille aurait dû s'estimer trop heureuse qu'il attachât tant de prix à son alliance. Mais l'orgueil du jeune homme, cet orgueil irritable, invincible, ne lui permettait pas de douter longtemps de son succès ; quand il comprit que ni ses attentions, ni sa tendresse ne vaincraient la froideur craintive de sa fiancée, il fut pris d'une sorte de rage mêlée d'inquiétude Son regard se fixait souvent sur Lianor comme s'il eut voulu pénétrer au fond de sa pensée.

La veille du jour où devait être célébré son mariage, il voulut obtenir de la jeune fille au moins une promesse lointaine de lui rendre l'amour qu'il sentait en lui.

—Sépulvéda, répondit Lianor en secouant la tête, si j'eusse été libre de ma destinée je serais aujourd'hui, un cilice sur le cœur, un voile d'étamine au front, au milieu d'humbles religieuses. Votre influence sur mon père a fait évanouir ce rêve de ferveur et de repos. Fasse le ciel que vous ne le regrettiez pas !

—Moi, vous haïr ! Non. Je ne le dois pas. Je vous accepte, sans vous choisir. Résolue à remplir tous mes devoirs, vous ne me demanderez pas plus d'une soumission entière, et la volonté d'être pour vous une épouse fidèle et dévouée. Le ciel vient en aide à ceux qui veulent le bien, il m'aidera. Mais n'attendez de moi ni joie ni fierté de ce mariage. Je suis une femme éprouvée que la religion seule parviendra à consoler.

—Ah ! s'écria Sépulvéda, entendre sortir de votre bouche de si froides paroles, quand pour vous obtenir j'ai multiplié tant de sacrifices.

—Davance ne les saviez-vous pas inutiles ?

—Ainsi, continua Sépulnéda, jamais vous ne m'aimerez comme vous avez aimé..

—Ne prononcez pas ce nom ! répondit Lianor, ne le prononcez jamais ! Je m'efforce de l'oublier, et j'espère y parvenir avec l'aide du ciel.

—Ah ! cœur de marbre ! fit Sépulvéda.

Elle leva sur lui ses grands yeux profonds et tristes :

—Il serait encore temps, lui dit-elle, oui, encore temps de comprendre que vous cherchez notre malheur à tous deux..

—J'en jette le défi à Dieu ! Vous serez ma femme.. Vous m'avez coûté assez cher..

—Quel prix m'avez-vous donc payée ?

—Vous le demandez vous !

—Oui, moi que vos paroles épouvantent.

—Prenez-les pour le cri d'un cœur ulcéré.

—Cela vaut mieux, en effet que de les croire l'expression d'une conscience troublée.

Il la regarda avec une sorte d'effroi.

—Que voulez-vous dire ? demanda-t-il.

Rien ! rien ! fit-elle avec une sorte de découragement morne. Je devais vous apprendre ce qui se passe en moi, afin que jamais vous ne soyez surpris si vous ne trouvez point dans la future épousée la joie qui d'habitude suit un mariage. Je n'ai ni cherché ni désiré le lien qui va confondre nos deux vies Au lieu de vous irriter d'une froideur qui vous offense, plaignez-moi.. Vous dites que vous m'aimez, et l'obstination de votre recherche le prouve ; je souhaite que cette tendresse parvienne un jour à vaincre ma tristesse.. Mais quoiqu'il arrive, et bien que subissant d'une façon absolue l'autorité d'un père, vous pouvez compter sur ma fidélité à remplir tous mes devoirs. Je serai une compagne irréprochable ; les filles de ma race ne savent pas faiblir.

Une dernière fois elle l'enveloppa d'un long regard, regard froid, persistant, qui passa sur lui comme l'expression d'un doute, puis elle s'éloigna avec lenteur, et s'enferma chez elle.

Savitri elle-même trouva close la porte de son amie.

Lianor voulait passer seule, face à face avec elle-même et avec sa destinée les heures pendant lesquelles elle s'appartenait encore.

L'infortunée ne les employa point à s'apitoyer sur elle-même ; elle évita de reporter sa pensée vers les temps heureux à jamais enfuis : le non de Luiz Falçam ne passa pas sur ses lèvres. Elle se trempa pour le devoir et pour le sacrifice, elle chercha dans la prière la force dont elle avait besoin. Mais tout en songeant à elle-même, Lianor se souvint des autres. En ce moment réduite à l'impuissance pour tout ce qui touchait à Diniz Sampayo, à Phinée et à l'Indien, elle se promit, une fois son mariage consommé, d'user de toute son pouvoir près des juges et de son père que l'on terminât au plus vite l'instruction d'une affaire commencée dans un esprit de haine et de vengeance. Son union avec Sépulvéda éteindrait pensait-elle bien des défiances, et pourrait éloigner plus d'un danger. A cette heure elle ne pouvait que secourir les prisonniers. Aussi, le soir même chargeait-elle Pantaleone de Sà d'aller à la prison remettre une somme considérable pour le pain des prisonniers, en même temps qu'elle le pria de se rendre au couvent des Jésuites afin de s'informer si l'absence de maître François serait longue. Il lui fut répondu qu'elle durerait seulement quelques jours ; Pantaleone laissa une lettre pour le missionnaire et dans cette lettre il le suppliait, au nom de la charité chrétienne, de se rendre aux Masmoras de Goa, et d'user de tout son pouvoir pour visiter jusqu'au dernier des prisonniers jetés dans les cachots souterrains.

Lorsqu'il eut rendu compte à sa cousine de ce qu'il avait fait et de ce qu'il avait appris, Lianor parut plus tranquille. Cependant elle se renferma de nouveau dans son appartement, et ne consentit à en sortir que sur l'ordre exprès de son père qui exigeait qu'elle assistât au souper où devait être Sépulvéda.

Elle parut presque souriante, en pleine possession d'elle-même. Elle aurait craint de faire sentir à son père l'étendue de son sacrifice si elle avait montré sur son visage la tristesse enfermée dans son cœur.

Les heures passèrent, lentes, mais implacables ; bientôt elle ne compta plus que quelques instants de liberté. Lianor venait d'essuyer ses dernières larmes quand ses amies intimes, conduites par Savitri, vinrent présider à sa toilette de mariée.

Elle n'avait que le choix des parures, cette Lianor dont la beauté fut sans rivale ; mais loin de témoigner quelque joie à la vue des apprêts de sa parure, elle devint plus triste à mesure que Lalli et Tolla la couvrirent d'une toilette qui semblait le dernier mot de l'élégance de cette époque.

(A continuer.)

CARTES PROFESSIONNELLES

OTTAWA

Valin et Adam
AVOCATS ET NOTAIRES PUBLICS
ARGENT A PRETER.
BUREAU : **25 rue Sparks,** vis-à-vis l'Hotel Russell.
J. A. VALIN, A. A. ADAM
M. Adam, membre du barreau de Québec, s'occupera aussi des affaires requérant son attention dans cette province.

Dr Alfred Sayard
BUREAU : —No 376 RUE CUMBERLAND
Ancienne résidence du Dr Prevost

L. A. Ollvier
AVOCAT
Bureau.—Enceignure des rues Rideau et Sussex, Block d'Egleson, Ottawa, Ont.
ARGENT A PRETER

Dr J. Nolin
CHIRURGIEN-DENTISTE.
Elève du Collége Dentaire de Philadelphie, licencié pour la Province de Québec, et diplômé du "Royal College of Dental Surgeons" d'Ontario,
Coin des rues Rideau et Sussex
Heures de bureau : 9 à 5.

Dr L. Coyteux Prevost
132, Rue Daly, Ottawa.
HEURES DE BUREAUX : 8. à 10 a. m.
" " 1. à 3 p. m
" " 6. à 8 p m.

Macdougall, Macdougall & Be'court,
AVOCATS, PROCUREURS
Ontario et Québec.
"Scottish Ontario Chambers" coin des rues Sparks et Elgin, Ottawa.
HON. WM. MACDOUGALL, C. R.
FRANK M. MACDOUGALL.
N A BELCOURT, L.L. M

Dr C. G. Stackhouse
DENTISTE
M. le Dr C. G Stackhouse, chirurgien et dentiste, tient son bureau au No 161 rue Sparks et a sa résidence privée au No 258, rue Albert Ottawa.
Le docteur extrait les dents sans caus r de douleur à on patient en se servant du gaz nitrique oxidé dont il fait une spécialité.

CARTES PROFESSIONNELLES

HULL

Paul T. C. Dumais
INGENIEUR DE LA CITÉ DE HULL, ARPENTEUR FEDERAL ET DE LA PROVINCE DE QUEBEC
Arpentage des limites à bois, terrains miniers, division des lots de fermes exécutée aux conditions les plus faciles.
Bureau : Hôtel de ville, Hull. Résidence : King's Road, Hull.

P. Thos Desjardins
NOTAIRE PUBLIC
Secrétaire trésorier du comté d'Ottawa
Bureau et résidence : 117 rue Principale Hull. Bureau à La Pointe à Gatineau.
Argent prêté sur propriétés foncières.

J. Malcolm McDougall, B. C. L.
Avocat, Procureur et Solliciteur. Aviseur légal du comté d'Ottawa.
RUE MAIN, AYLMER, P. Q.

Rochon et Champagne
AVOCATS
246 *Rue Principale, Hull*
A Rochon. L. N. Champagne, L.L.D.

N. Tetreau, Notaire.
Bureau et résidence : Rue Principale, Hull, près du Bureau de Poste.

PETITE VEROLE !

Ses marques peuvent être effacées.

Maison LEON & Cie.,
51 Tottenham Court Road, 202 rue High, Stratford, } LONDRES, Angleterre
Parfumeurs de S. M. la Reine,
Ont inventé et patenté cette préparation,

L'OBLITERATEUR !

qui efface les marques de la petite vérole pour toujours. Son application est simple et inoffensive, ne cause aucune douleur n inconvénient, et ne contient rien d'un caractère nuisible. Prix : $2.50.

Cheveux Superflux.
Le remède épilatoire de LEON et Cie., enlève en quelques minutes les cheveux superflus sans la moindre douleur ; les cheveux ne repoussent jamais Ce remède est très-simple. Instructions complètes. Remède envoyé par malle. Prix : $1.00.

GEO. W. SHAW, agent général
219 rue Tremont, Boston, Mass.
21 sept. 1885—1a.

Poudres de Condition d'Alexander
BOULES POUR les ROGNONS
ET AUTRES
MEDECINES CELEBRES
POUR LES
Chevaux
AGENT A OTTAWA :—**C. STRATTON.**
Coins des rues Dalhousie et Sanu-Patrick
AVIS.—Les médecines ci-dessus, célèbres dans tout le Canada pour efficacité, ne se trouvent que chez M. C STRATTON. Je mets donc le public en garde contre les contrefaçons.
TALEXANDER.
N. B.—On peut aussi obtenir l'article véritable chez V LAPORTE, rue Rideau ; GOODALL & FILS, rue Wellington ; et DALGLISH & FRERE, rue Queen, ouest.

W. A. ARMOUR

Manufacturier et Importateur
MOULURES POUR ENCADREMENT
D'IMAGES, MIROIRS,
(Glaces de fabrique allemande et anglaise)
Tableaux à l'huile anglais, français et allemands,
Aussi, toutes sortes de Peintures, Cadres en pluche, et de canevas pour tableaux
LES MARCHANDISES SONT VENDUES PAYABLE TANT LA SEMAINE OU LE MOIS
IMAGES ENCADREES AU PRIX DES MANUFACTURES
Venez me faire une visite,
Et vous vous épargnerez au moins de 10 à 20 par cent.
N. B.—Je vendrai aux marchands les moulures, cadres, peintures, miroirs, canevas pour tableaux et toutes les plus récentes nouveautés du commerce de peintures aux prix de Montréal et Toronto.
W. A. ARMOUR,
482 rue Sussex.

NOUVEAU MAGASIN
DE
PEINTURE et TAPISSERIES

50,000 Rouleaux de Tapisseries des derniers goûts viennent d'être reçus par le soussigné. Ces Tapisseries, nouvellement importées, sont toutes de nouveaux dessins, et se vendent à des prix très modérés.
Peintures, Huiles, Pinceaux Blanchissoirs, Vernis, etc
ASSORTIMENT COMPLET.
Peintures délayées, prêtes à poser de toutes les couleurs.
No. 408 Rue Rideau,
Vis-à-vis le magasin de T. Birkett.
J.-Bte DUFORD.
16 avril 1886—3m

HENRI MASSE

PORCIER et BOUCHER
COIN DES RUES
Primrose et Cambridge
Le public trouvera toujours à mon magasin des épiceries de premier choix, et mon étal des viandes de première qualité et des plus fraîches.
Ordres exécutés avec promptitude, Effets livrés à domicile

Chemin de Fer Canadien du Pacifique

LIGNE COURTE
ENTRE
Ottawa, Quebec
ET MONTREAL.

TABLEAU DES HRS.	Express Direct	Express local.	Express local.	Express du soir.
	a.m.	a.m.	p.m.	p.m.
Laisse Ottawa....	4 48	8 25	4 40	6 32
	a.m	p.m.	p.m.	p.m.
Arr. à Montréal.	8 20	12 25	8 55	10 00
	p.m		a.m.	a.m.
Arr. à Québec....	2 20	.....	6 30	6 30
	p.m.	p.m.		p.m.
Laisse Québec.....	10 00	10 00	.....	2 30
	a.m.	a.m.	p.m.	p.m.
Laisse Montréal.	9 00	7 15	6 00	8 00
	p.m.	a.m.	p.m.	p.m.
Arrive à Ottawa	12 23	11 35	10 15	11 25

D'ELEGANTS CHARS PALAIS sont attachés aux trains de vitesse entre Ottawa et Montréa..

Connections à Québec pour Halifax, St. Jean et tous les points sur le chemin de Intercolonial.

Connections à Montréal avec les trains chemins de fer pour Portland, Boston, tous les points de la Nouvelle-Angleterre.

SECTION St. LAURENT ET OTTAWA

Laisse Ottawa		
Gare Union).....	7 00 a.m.	2 00 p.m.
Arr. à Prescott....	9 45 a.m.	4 05 p.m.
Laisse Prescott....	7 00 a.m.	2 05 p.m.
Arr. à Ottawa....	10 00 a.m.	4 10 p.m.

Connection par le bateau entre Prescott et Ogdensburg pour tous les trains.

La seule ligne directe pour New-York.

La nouvelle ligne entre Ottawa, Toronto et l'Ouest, ouverte le 11 août 1884 :

L'Express du jour quitte Ottawa à 12.35 pm
" " Arr. à Toronto à 9.50 pm
" du soir quitte Ottawa à 11.45 pm
" " Arr. à Toronto à 8.30 am
" du jour quitte Toronto à 9.25 am
" " Arr. à Ottawa à 6.25 pm
" du soir quitte Toronto à 8.00 pm
" " Arr. à Ottawa à 4.38 am

Chars palais élégants sur les trains du jour. Chars dortoirs somptueux sur les trains du soir.

Connections à Smith's Falls pour Brockville et le chemin de fer du Grand Tronc ; aussi pour le chemin de fer Utica and Black River et ses nombreuses connections pour le sud et l'est.

Ligne directe pour Chicago et tous les points à l'ouest, sud-ouest et nord-ouest.

Pour les billets, le prix du passage, les siéges dans le char-salon, la table de départ des trains pour le haut de l'Ottawa et toutes les autres stations locales et autres informations concernant les passagers s'adresser au bureau des billets.

42 RUE SPARKS

D. McNICOLL
Agent général des passagers.
J. E. PARKER,
Agent de Billet.
W. WHYTE
Surintendant général
W. C. VANHORNE,
Vice-Président.

Préservatif CONTRE LES MOUCHES ET DECOUVERT PAR

Infaillible PIQURES DE MARINGOUINS, En Missionnaire.

Demandez-le à votre marchand.

25 cts la BOUTEILLE

Dépôt en gros
524 Rue Sussex, Ottawa
V N Tremblay
Agent général

Ameublement de Chambre a Coucher

AVEC

DESSUS EN MARBRE

$30 SEULEMENT

Aimable lecteur considérez les avantages d'acheter vos

MEUBLES

AUX ENTREPOTS DE VARIÉTÉ 532 ET 534 RUE SUSSEX

JOSEPH BOYDEN

VÉRITABLE
ÉLIXIR DU Dr GUILLIÉ
Tonique Anti-Glaireux et Anti-Bilieux
Préparé par **PAUL GAGE,** Phn de Ire Classe, Docteur en Médecine de la Faculté de Paris, SEUL PROPRIÉTAIRE DE CE MÉDICAMENT
PARIS, 9, Rue de Grenelle-St-Germain, 9, PARIS
L'ÉLIXIR de GUILLIÉ est un des remèdes les plus économiques. Comme PURGATIF et comme DÉPURATIF, il est d'une efficacité incontestable contre les ***Maladies du Foie*** et de l'***Estomac***, les ***Dégestions difficiles***, les ***Fièvres épidémiques***, les ***Affections Goutteuses*** et ***Rhumatismales***, les ***Maladies des Femmes***, des ***Enfants*** et dans toutes les ***Maladies Congestives.***
Se défier des Contrefaçons. Exiger le Véritable ÉLIXIR de GUILLIÉ, portant la Signature PAUL GAGE et la Brochure : *Traité de l'Origine des Glaires*, dont chaque bouteille doit être accompagnée.
Dépôt à Québec : Dr Ed. MORIN & Cie, Pharmacien-Chimiste, 314, rue Saint-Jean
ET DANS LES PRINCIPALES PHARMACIES DU CANADA.
PILULES PURGATIVES D'EXTRAIT D'ÉLIXIR TONIQUE ANTI-GLAIREUX DU Dr GUILLIÉ
contenant, sous un petit volume, toutes les propriétés toni-purgatives et dépuratives de cet Elixir
ÉLIXIR GUILLIÉ — ÉLIXIR GUILLIÉ

Le Véritable ONGUENT CANET-GIRARD est un remède souverain pour la guérison de toutes les *Plaies, Panaris, Furoncles, Anthrax, Blessures* de toute espèce. Ce Topique excellent a une efficacité incomparable pour la guérison des Tumeurs, Excroissances de chair, Abcès et Gangrène.
EXIGER SUR CHAQUE ROULEAU LA SIGNATURE CI-CONTRE
Dépôt général à PARIS, 4, r. des Orfèvres et dans toutes les bonnes Pharmacies.

Les Pilules de Vallet ne sont pas argentées, le nom Vallet est imprimé en noir sur chaque pilule blanche.
Les Pilules de Vallet ont été approuvées par l'Académie de Médecine de Paris et autorisées par arrêté ministériel.
Les Pilules de Vallet sont le ferrugineux le plus efficace pour guérir l'anémie, les pâles couleurs, les pertes blanches.
Les Pilules de Vallet donnent aux joues la teinte vermeille perdue par la croissance rapide, la maladie, les excès.
Les Pilules de Vallet sont très contrefaites. Refuser tout flacon ne portant pas la signature du Docteur Vallet.
PARIS — 19, RUE JACOB, 19 — PARIS

MAGASIN DE GROS.

CHAMPAGNE ! VINS RECHERCHES ! CIGARES !
Un assortiment complet de liqueurs choisies et cigares, vient d'être reçu au numéro 450, rue Sussex, à l'entrepôt W. O. McKay.
Liqueurs françaises et italiennes, Barton et Gastier, St. Julien, Sauterne, Brisson Ayala, Chateau-d'ay, I. H. Mumm, Chartreuse, Kummel, Benédictine, Curacao Morasko, Vermouth, Torino, Eau-de-Vie Gin, en fûte et en caisse.
CIGARES de qualités variées, importés et Canadiens
Ordres promptement exécutes, effets livrés à domicile.

NO. 450, RUE SUSSEX
W. O. McKAY,
Propriétaire.
Ottawa, 5 Déc. 1884 1an

CHEMIN DE FER INTERCOLONIAL

Route de la Malle Royale, des Passagers et du Fret entre le Canada et la Grande Bretagne, et Route directe entre l'Ouest et tous les points du bas du St-Laurent et de la Baie de Chaleurs, aussi le Nouveau-Brunswick, la Nouvelle-Ecosse, l'Ile du Prince Edouard, le Cape-Breton, Terreneuve, les Bermudes et la Jamaïque.
Des nouveaux et élégants chars-palais gréés de buffet et chars-dortoirs font partie de chaque train-express.
Les passagers qui s'en vont en Angleterre ou sur le Continent européen peuvent prendre le paquebot de la malle chaque Samedi avant-midi à Halifax, en partant de Toronto Mercredi après-midi.
Les expéditeurs de grains et de marchaddises trouveront au port d'Halifax toutes les commodités désirables pour l'embarquement de leurs effets.
Depuis des années, l'expérience a démontré que l'Intercolonial et les lignes de paquebots qui font le service entre Halifax et Londres, Liverpool et Glasgow, aller et retour, constituent la voie la plus rapide entre le Canada et l'Angleterre pour le transport du Fret.
Toutes informations relatives aux taux de transport de fret et de passagers peuvent être obtenues en s'adressant à
E. KING, Agent de billets,
No. 27, rue Sparks, Ottawa.
ROBERT B. MOODIE,
Agent pour les passagers et le fret de l'Ouest, 93 bloc Rossin, rue York, Toronto.
D. POTTINGER,
Surintendant général.
Bureau du chemin de fer,
Moncton, N. B., 13 Nov. 1

PARFUMERIE DU MONDE ÉLÉGANT
DELETTREZ
54, 56, Rue Richer, 54, 56
CRÉATION **PARIS** NOUVELLE
SANS RIVALE
OSMHEDIA
ὀσμηδεια
SUAVITÉ
concentration
CRÊME OSMHEDIA
SAVON, EXTRAIT
EAU de TOILETTE
POUDRE DE RIZ
COSMÉTIQUE, BRILLANTINE
HUILE, POMMADE, VINAIGRE
La Parfumerie OSMHEDIA assure à SES FIDÈLES CLIENTS
Éternelle Jeunesse et Teint sans égal
DÉPOTS DANS TOUTES LES PRINCIPALES PHARMACIES.

EXPOSITION de PARIS 1878
HORS CONCOURS
Guérison de l'**ASTHME** Par la **POUDRE** du
Dr Cléry
Dépositaires à *Québec* : Dr Ed. MORIN & Cie.

NOUVEAU RESTAURANT
Repas à toutes heures,
142½ RUE SPARKS.
TABLE DE 1ère CLASSE.
Lunch à Midi, 5 billets pour $1.00.
GUSTAVE CHEVRIER,
Propriétaire.
Ottawa, 12 mai, 1886 6m

Pour les Incendiés.

M. E. G. Laverdure, marchand de fer, rue William, Ottawa, offre du clou à $2.50 le quart, pour les incendiés de Hull seulement.
Aussi peintures, couplets, huile, mastic, ferronneries à une réduction considérable,

Pour les Incendiés.